

Wayne 015-0021



DU PAGE COUNTY, ILLINOIS

Judge's Initials \_\_\_\_\_

To vote, darken the oval to the LEFT of your choice, like this . To cast a write-in vote, darken the oval to the LEFT of the blank space provided and write the candidate's name in that space. For specific information, refer to the card of instruction posted in the voting booth. If you tear, spoil, deface or erroneously mark this ballot, return it to the election judge and obtain another.

Para votar, oscurezca de esta manera  el óvalo que esta al lado IZQUIERDO de su elección. Para emitir un voto por escrito, oscurezca el óvalo que esta al lado IZQUIERDO del espacio en blanco y escriba el nombre del candidato en ese espacio. Para información específica, recurra a la tarjeta de instrucciones que está en la casilla de votación. Si usted rompe, daña, desfigura o erróneamente marca la boleta, regrésela al juez electoral y obtenga otra.

UNDER-VOTE NOTIFICATION

Before casting your ballot, confirm that all of the candidates you intend to vote for in the state-wide constitutional offices are properly recorded. If an unintentional under-vote (failure to vote) is discovered, you may correct it before casting your ballot. Should you wish, you may cast your ballot with under-votes.

NOTIFICACIÓN DE VOTO DE MENOS

Antes de emitir su boleta, confirme que todos los candidatos por los cuales usted tiene la intención de votar para los cargos constitucionales estatales estén correctamente registrados. Si se descubre un voto de menos involuntario (error al votar), usted puede corregirlo antes de emitir su boleta. Si usted así lo desea, puede emitir su boleta con votos de menos.

PROPOSITIONS  
PROPUESTAS

DU PAGE COUNTY  
CONDADO DE DU PAGE

Should the DuPage County Election Commission be dissolved and its functions be consolidated with the office of the DuPage County Clerk?

¿Debería la Comisión Electoral del Condado de DuPage ser disuelta y sus funciones consolidadas con la oficina del Secretario del Condado?

- ☐ Yes/Sí
- ☐ No

BARTLETT FIRE PROTECTION DISTRICT  
DISTRITO DE PROTECCIÓN CONTRA INCENDIOS DE BARTLETT

PROPOSITION TO INCREASE THE EXTENSION  
LIMITATION OF THE BARTLETT FIRE PROTECTION  
DISTRICT

Shall the extension limitation under the Property Tax Extension Limitation Law for the Bartlett Fire Protection District, Cook and DuPage Counties, Illinois be increased from the lesser of 5% or the percentage increase in the Consumer Price Index over the prior levy year to 21% for levy year 2018?

PROPUESTA PARA INCREMENTAR LA LIMITACION DE  
EXTENSION DEL DISTRITO DE PROTECCION CONTRA  
INCENDIOS DE BARTLETT

¿Se debería aumentar la limitación de extensión bajo la ley de Impuestos Prediales para el Distrito de Protección Contra Incendios de Bartlett, Condados de Cook y DuPage, Illinois para que en lugar de ser el menor del 5% o el porcentaje del incremento del índice de precio del consumidor sobre el año impositivo anterior se establezca en 21% para el año impositivo 2018?

- ☐ Yes/Sí
- ☐ No

(1) For the 2018 levy year, the approximate amount of the additional tax extendable against property containing a single family residence and having a fair market value at the time of the referendum of \$100,000 is estimated to be \$33.31 in Cook County and \$39.61 in DuPage County.  
(1) Para el año impositivo 2018, la cantidad aproximada de impuestos adicionales extensibles contra las propiedades de residencia familiar sencilla con un valor de mercado de \$100,000 al momento del referendum se estima será de \$33.31 en el condado de Cook y \$39.61 en el Condado de DuPage.

